Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Ajoie	B
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano II	B

Lieu / Ort / Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum / Date / Data	16.09.2023
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:00
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B101		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	36

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Nom / Cognome — Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	206242	LIEVRE Delphine	
Official scorer / Marqueur	212002	STADELMANN Audrey	
Referee 1 / Arbitre 1	30714	NUSSBAUMER Steve	
Referee 2 / Arbitre 2	210099	COURBAT Gaëtan	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	4
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Ajoie

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
51	C	CHABOUDEZ Benjamin				202671
97	A	VERMEILLE Ryan				208170
15	G	LIEVRE Jérémy	X	X	X	212385
	G					
ts		VARIN Thibault				209345
19		ADATTE Matthias				211155
17		MARZOLO Xavier				210150
77		BERTAZZOLI Marco				217608
10		LIEVRE Baptiste				208017
13		GIRARDIN Yann				211302
18		HIRSCHI Matteo				217054
48		GIGON Alexis				219967

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	LIEVRE Christophe		203060

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
21:17	77	17	1				
25:15	ts	51	2				
53:06	13	17	3				
55:13	10	15	4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
06:36	97	2	08:36	B2
22:54	13	2	24:54	C1
37:59	13	2	39:59	I
40:26	19	2	41:47	H
48:38	19	2	49:46	C1
49:46	51	2	50:26	G1
TOTAL			12 min	

2 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
89	C	BERNASCONI Alex				206221
3	A	POZZI Giorgio				207203
33	G	DEMARTA Noham	X	X	X	217579
	G					
18		DIDIER Alain				201318
92		PAVAN Pascal				207475
23		GALLI Giacomo				213207
TS		ROSSETTI Noe				214231
14		KOCH Mattia				5015
86		CAMPANA Giuliano				212440
13		TRIANGELI Noah				216048
30		REZZONICO Aramis				215999
19		FILIPPINI Giacomo				219755

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	GIOVETTO Andrea		10068

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:21	23	3	1				
10:10	13	92	2				
18:46	23	3	3				
41:47	14	18	4				
44:05	89	23	5				
49:46	86	18	6				
50:26	23	TS	7				
				TOTAL			7
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
12:31	23	2	14:31	J1
27:20	18	2	29:20	I
46:35	86	2	48:35	H
48:09	92	2	50:09	G1
51:17	23	5	56:17	B2
54:42	18	2	55:13	I
57:45	13	2	59:45	H
TOTAL			17 min	